

Nikkelin testaussarjan käyttöohjeet

Viitenumero. AL230.20

Analyttinen prosessi:

Tiputa 2 tippaa kutakin nestettä vanupuikolle ja hiero sitä tasaisin liikkein noin 30 sekunnin ajan testattavaa kohdetta vasten.

Jos näkyviin tulee punainen tahra, joka voi vaihdella vaaleanpunaisesta voimakkaan kirsikanpunaiseen, nikkelin haihtuminen on yli 0,5 mg/cm²/viikko.

Maalatuilla tai pinnoitetuilla pinnoilla testi voidaan suorittaa vasta pinnoitteen poistamisen jälkeen.

Directions for Use of Nickel Testing Set

Ref.-No. AL230.20

Analytic process:

Put 2 drops of each liquid together onto a cotton swab and then, for about 30 seconds, rub it in uniform motion against the object to be tested.

If a red stain, which can vary from faint pink to strong cherry-red, appears the evaporation of nickel is above 0.5 mg / cm² / week.

With painted or coated surfaces the test can be carried out only after the coating has been removed.

Gebrauchsanweisung für Nickel Prüfset

Best.-Nr. AL230.20

Untersuchungsverfahren:

2 Tropfen von jeder Lösung werden zusammen auf ein Wattestäbchen gegeben und dieses anschließend ca. 30 Sekunden lang mit gleichmäßiger Bewegung gegen den zu untersuchenden Gegenstand gerieben.

Falls eine Rotfärbung entsteht, die von leicht rosa bis kirschrot variieren kann, ist die Nickelabgabe größer als 0,5 mg / cm² / Woche.

Bei einer gestrichenen oder lackierten Oberfläche kann der Test erst nach Entfernung des Oberzuges vorgenommen werden.